

Wichtige Informationen sind in der Verpackung und in der Anleitung enthalten. Bitte bewahren Sie diese auf.

Für digitalen Betrieb des Modells ist ein geeigneter Decoder nachzurüsten!

Lok von Grundplatte abheben:
Lifting the loco from the base plate
Soulèvement de la locomotive de la plaque de base
Loc van de bodemplaat afnemen

Gehäusedemontage:
Body disassembly
Démontage de la caisse
Demontage behuizing

vorsichtig entfernen
carefully remove
retirer avec soin
verwijder voorzichtig

① ↑

② ↑ B

③ ↑

② ↓ B

B

Decodereinbau:
Installing Decoder
Installation du décodeur
Inbouw decoder

Nicht enthalten! /
Not included! /
Non compris! /
Niet inbegrepen!

#56500 PSD XP

Brückenstecker *

* Bitte Brückenstecker aufbewahren!
Please save the DC Bridge!
Conservez l'interface digitale!
De brugstekker s.v.p. bewaren!

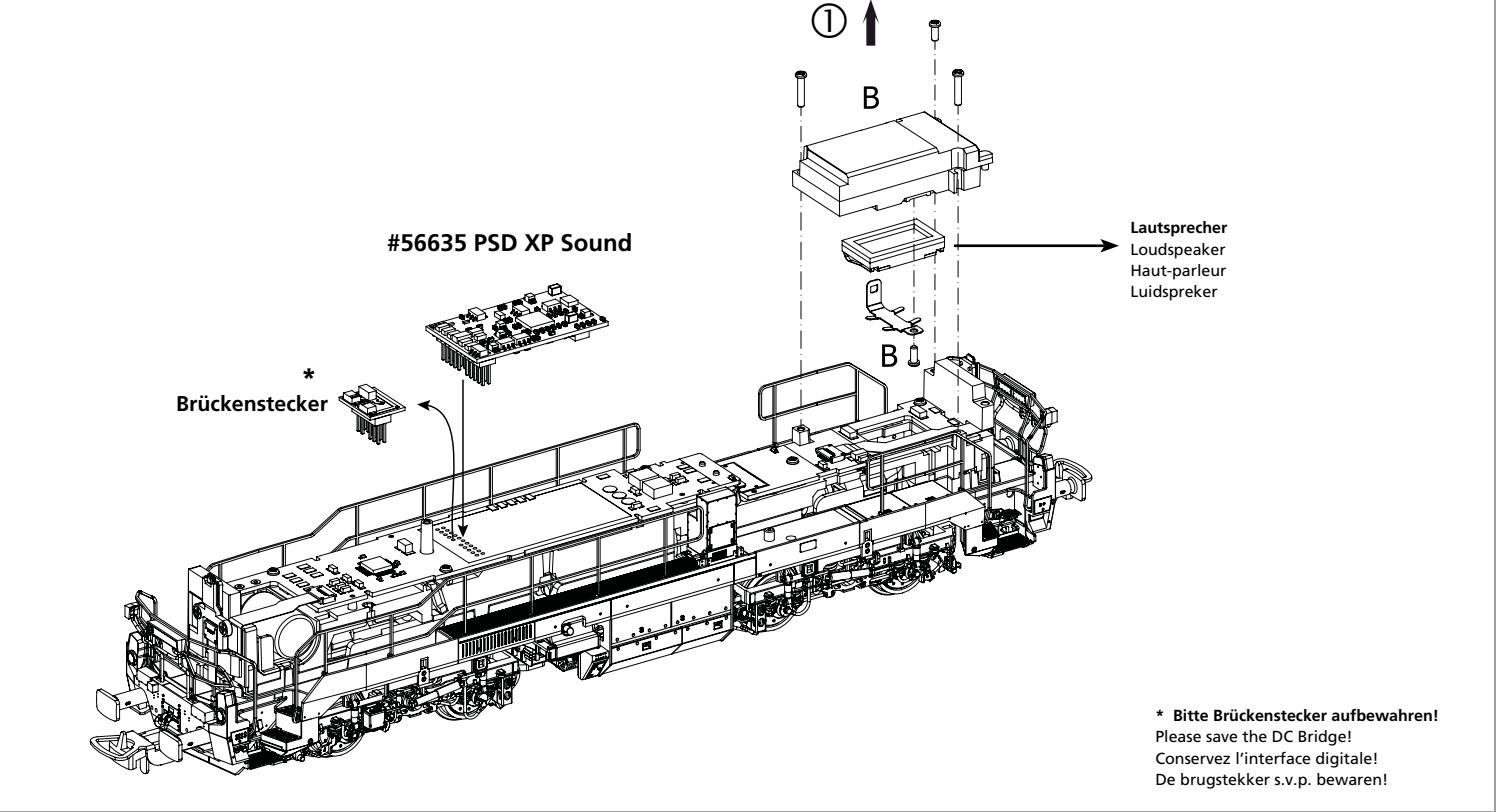
Hinweis:
Dieses Fahrzeug enthält einen separaten Baustein (LichtController) für die Steuerung der Beleuchtung. Für die Nutzung aller Funktionen muss beim verwendeten Lok-decoder die SUSI-Schnittstelle aktiviert sein. Nähere Informationen zur Aktivierung der SUSI-Schnittstelle entnehmen Sie bitte der jeweiligen Bedienungsanleitung zum Decoder.

EU-Konformitätserklärung
Hiermit erklärt die PIKO Spielwaren GmbH, dass das Produkt in seiner Konzeption und Bauart sowie in der von uns in Verkehr gebrachten Ausführung den grundlegenden Sicherheits-, Gesundheits- und Kompatibilitätsanforderungen der genannten Richtlinien und Verordnungen entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.piko.de/konform>

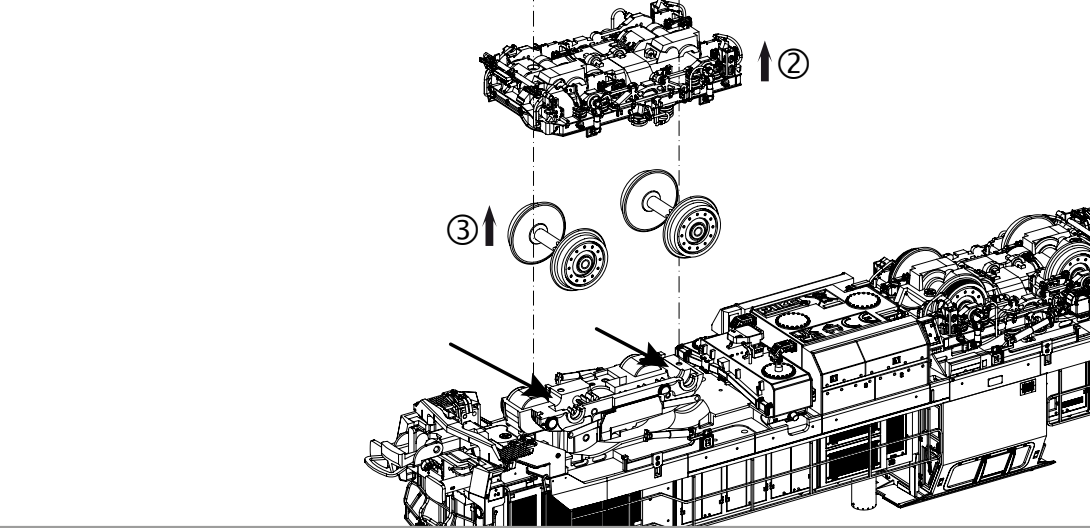
Note:
This model contains a separate module that controls the model's lighting functions. To use all functions, the SUSI interface must be activated on the locomotive decoder used. For more information on activating the SUSI interface, please refer to the relevant operating instructions for the decoder.

EU Declaration of Conformity
PIKO Spielwaren GmbH hereby declares that the product in its design and construction as well as in the version placed on the market by us complies with the basic safety, health and compatibility requirements of the directives and regulations mentioned. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: <https://www.piko.de/konform>

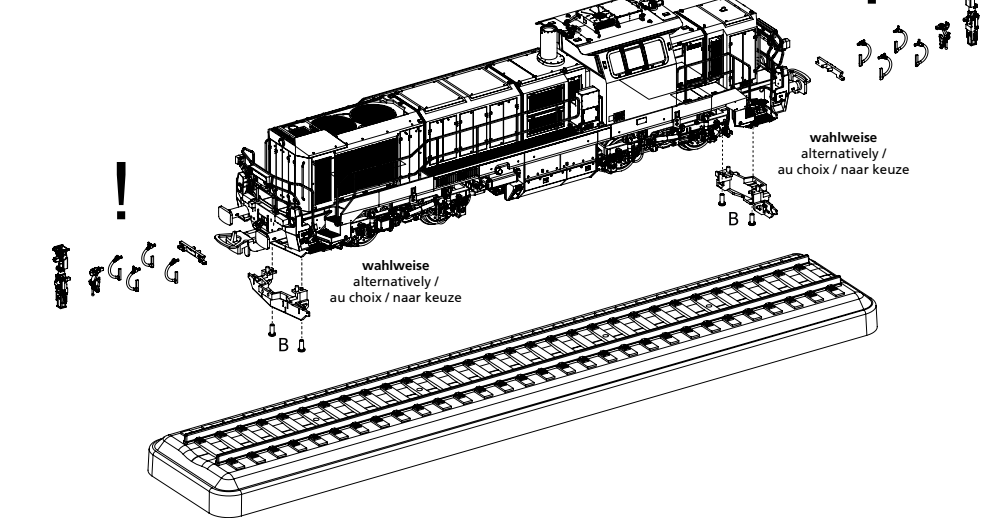
Sound nachrüsten:
Retrofitting sound
Sonorisation / Retrofit-geluid



Schmierung / Ölung Getriebe:
Lubrication / Oiling Gearbox
Lubrification / huilage de la boîte de vitesses
Smering / olie Versnellingsbak



Zurüstbauteile nur für Vitrinenmodelle:
Extensions only for display case models /
Détailage pour modèle de vitrine /
Deze los meegeleverde onderdelen zijn uitsluitend voor vitrinemodellen!

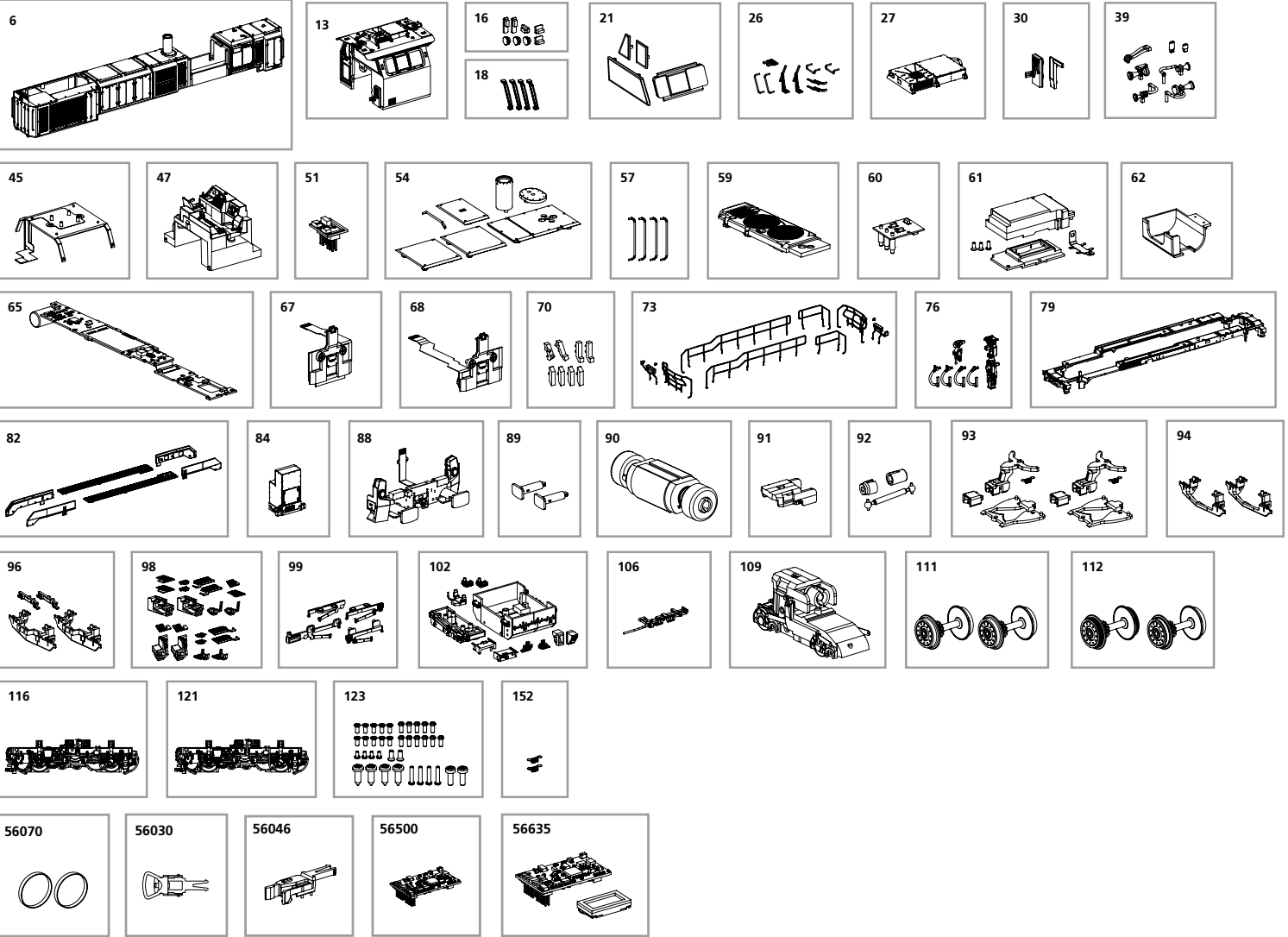


Zum Abstellen der voll aufgerüsteten Lok (Vitrinenmodell) sind die Transportsicherungen auf der Platte zu entfernen und aufzubewahren! / To keep the fully equipped loco (showcase model), the transport locks on the plate must be removed and stored! / Pour conserver la locomotive entièrement équipée (modèle vitrine), les verrous de transport de la plaque doivent être enlevés et rangés! / Om de locomotief volledig uitgerust te houden (showroommodel), moeten de transportvergrendelingen op de plaat worden verwijderd en opgeborgen!

ERSATZTEILE DIESELLOKOMOTIVE DE18 SNCF

Spare parts for Diesel Locomotive DE18 SNCF ♦ Pièces détachées Locomotive Diesel DE18 SNCF

Bei Ersatzteilanforderung bitte immer die vollständige Ersatzteil-Nr. angeben. ♦ Please order the wanted spare part with the complete spare part item number.
Pour commander des pièces de rechange, ne pas oublier de donner le Numéro d'Article de la pièce demandée.



Bezeichnung / Description	ET-Nr. / spare part N°	PG*
Gehäuse, komplett / Body, complete	52370-06	13
Führerhaus, komplett / Driver cab, complete	52370-13	14
Lampeneinsätze / Lamp inserts	52364-16	7
Windabweiser (4 Stück) / Wind deflector (4 pcs.)	52360-18	6
Fenster / Window	52370-21	8
Scheibenwischer, Stufe, Handgriff / Windshield wiper, step, handle	52370-26	11
Klimaanlage / Air conditioner	71348-27	7
Kabelkanal Führerhaus / Cable duct driver's cab	52370-30	7
Antenne, Horn, Kabel / Antenna, horn, cables	52370-39	9
PCB Führerhaus / PCB driver cab	52364-45	11
Führerstand, komplett / Driver desk, complete	52364-47	10
Brückenstecker / Strapping plug	59740-51	8
Hauben, Schornstein, Gehäusestrebe / Hoods, chimney, housing struts	52370-54	9
Handlauf (4 Stück) / Handrail (4 pcs.)	52370-57	9
Ventilator komplett / Fan, complete	52370-59	10
PCB Führerhaus / PCB driver cab	52360-60	11
Lautsprecherhalterung / Loudspeaker holder	52360-61	8
Kondensatorhalter / Capacitor holder	52360-62	6
Hauptplatine / Main board	52364-65	16
Soft PCB Frontlicht mit Abdeckung / Soft PCB front light with cover	52360-67	11
Soft PCB Rücklicht mit Abdeckung / Soft PCB rear light with cover	52360-68	11
Lichtleiter Motorhalter / Light bar motor holder	52360-70	7
Handläufe, UIC Stecker / Handrails, UIC plug	52370-73	13
Kuppelhaken, Bremsleitungen, Rangierkupplung / Coupling hooks, brake lines, shunting coupling	52360-76	7
Rahmen / Frame	52370-79	9
Anbauteile Rahmen / Frame attachment parts	52370-82	9
Batteriebox links / Battery box left	52364-84	7

Bezeichnung / Description	ET-Nr. / spare part N°	PG*
Pufferbohle komplett mit PCB / Buffer beam complete w PCB	52364-88	11
Puffer (2 Stück) / Buffer (2 pcs.)	52360-89	6
Motor komplett / Motor, complete	52360-90	14
Clip Getriebe / Clip gearbox	52360-91	6
Kardanwelle + Buchsen / Cardan shaft + bushes	52360-92	7
Kupplungsteile (2 Sets) / Coupling parts (2 sets)	52360-93	11
Schneepflug offen (2 Stück) / Snow plow open (2 pcs.)	52360-94	7
Schneepflug geschlossen (2 Stück) / Snow plow closed (2 pcs.)	52360-96	7
Sandbox rechts-links mit Stufen / Sandbox right-left with steps	52364-98	13
Kolben (4 tlg.) / Pistons (4 pcs.)	52364-99	7
Tank mit Zubehörteilen / Tank with accessories	52370-102	10
Anbauteile Chassis / Chassis attachment parts	52364-106	6
Getriebeeinheit / Gearbox unit	52360-109	12
Radsatz mit Zahnrad (2 Stück) / Wheelset with gearwheel (2 pcs.)	52360-111	11
Radsatz mit Zahnrad und Haftreifen (1 Stück) & Radsatz mit Zahnrad (1 Stück) / Wheelset with gearwheel and friction tyres (1 pcs.) & wheelset with gearwheel (1 pcs.)	52360-112	12
Drehgestell vorne komplett / Bogie front, complete	52370-116	12
Drehgestell hinten komplett / Bogie rear, complete	52370-121	12
Schrauben (37 tlg.) / Set of screws (37 pcs.)	52360-123	7
Kupplungsfeder (2 Stück) / Coupling spring (4 pcs.)	96838A-152	5
ET aus unserem Standard-Programm / Spare parts standard range		
Haftreifen (10 Stck.) / Friction tyres (set of 10)	56070	
Kupplung (2 Stck.) / Coupling, complete (set of 2)	56030	
H0 PIKO Kurzkupplung (4 Stück) / H0 PIKO short Coupling (set of 4)	56046	
PIKO SmartDecoder XP PluX22 / PIKO SmartDecoder XP PluX22	56500	
PIKO SmartDecoder XP Sound / PIKO SmartDecoder XP Sound	56635	

*Preisgruppe *price category

Für Modelle mit PIKO SmartDecoder gilt: Bitte beachten Sie die beiliegende Information zum Decoder Firmware-Update.

For models with PIKO SmartDecoder: Please note the enclosed information about the decoder firmware update.

Hinweis zur Reklamation eines Artikels:
Vielen Dank für Ihr Vertrauen in die PIKO Modelle. Wir hoffen, dass Sie mit dem Modell zufrieden sind und lange Freude daran haben. Sollten Sie dennoch Probleme mit Ihrem PIKO Produkt haben und wollen dieses reklamieren, bitten wir Sie, den unter www.piko-shop.de/de/widerruf hinterlegten Reklamationschein auszufüllen und diesen dem reklamierten Artikel beizulegen. Vielen Dank.

Complaint note:
Thank you for your trust in PIKO models. We hope that you are satisfied with the model and enjoy it for a long time. Should you nevertheless have problems with your PIKO product and wish to complain it, we ask you to fill in the complaint form, which you can find at www.piko-shop.de/en/widerruf, and enclose it with the complained item. Thank you very much.